

# Télégramme de félicitations au gouvernement de la Hongrie soviétique

Christian Rakovsky

Source : *Dokumenty vneshney politiki SSSR. T. II. 1 yanvarya 1919g.-30 iyunya 1920g.*  
[*Documents de la politique étrangère de l'URSS. T. II. 1er janvier 1919 – 30 juin 1920*] Moscou :  
*Gospolitizdat, 1958, pp. 168-169 et Pierre Broué, Rakovsky ou la révolution dans tous les pays.*  
Paris : Fayard, 1996, pp. 155-156. Traduction et note MIA.

Kiev, 19 mai 1919  
M. 1472

Lors d'une réunion tenue le 17 mai au théâtre Karl Liebknecht, le Comité exécutif pan-ukrainien, en présence de représentants du Conseil des syndicats de Kiev, des comités d'usine et d'un millier de travailleurs, a adopté la résolution suivante :

« Nous félicitons la Hongrie soviétique pour les victoires de l'Armée rouge hongroise et nous chargeons à nouveau le Conseil des commissaires du peuple d'Ukraine et le commandement militaire d'apporter toute l'assistance possible à la Hongrie soviétique ensanglantée, notre sœur. Porter secours au prolétariat hongrois signifie actuellement porter secours au prolétariat allemand, auquel l'impérialisme international promet l'esclavage politique et économique le plus complet. »

En vous communiquant cette résolution du pouvoir soviétique suprême d'Ukraine, le Conseil des commissaires du peuple d'Ukraine déclare qu'il adhère de manière indéfectible à la politique d'un front révolutionnaire commun avec la Hongrie rouge, que nous aidons par nos ultimatums à la Roumanie et par notre offensive.<sup>1</sup>

Le Président du Conseil des commissaires du peuple et Commissaire du peuple aux Affaires étrangères d'Ukraine,

*Rakovsky*

---

1. Cette offensive n'eut pas lieu, l'Armée rouge ukrainienne ayant d'abord été détournée de cette tâche par la rébellion de l'ataman Grigoriev (du 7 au 26 mai 1919), puis par l'offensive de Dénikine. Le 1er août 1919, la Hongrie soviétique était vaincue par les troupes roumaines et, à la fin du même mois, les bolcheviques furent chassés d'Ukraine par Dénikine.